

LA GAZETTE DE GERMIGNY

Trimestriel d'informations de la commune de Germigny-l'Évêque



*Germigny, paradis terrestre de la Brie.
(Bossuet)*

NUMERO 12

Janv. Fév. Mars 2011

Dans ce numéro :

Le Mot du Maire et Vœux 2011 2

Mauvaise conduite et incivilités 2

La Salle des Fêtes est terminée 3

Les rigueurs de l' Hiver 3

Manifestations en 2011 4

Ca s'est passé en 2010 4

L'association « Comité des Fêtes » en marche 4

1ère Bourse aux jouets de l'A P E 4

Histoire de Germigny 5

Vacances de Février au Centre de Loisirs 5

Informations utiles 6

Les Associations 7

Etat Civil Prudence - Sécurité 8

Ca s'est passé à Germigny



Commémoration du 11 novembre, avec la participation des élèves de CM2, qui ont déposé une fleur et chanté la Marseillaise, accompagné par Bernard Ménil

5ème édition de la Fête du Beaujolais nouveau

Ambiance chaleureuse autour d'un casse-croûte, accompagné d'un verre ou deux de beaujolais 2010.



En attendant le Père Noel les enfants ont regardé et participé au spectacle de magie



Les enfants qui n'ont pu retirer leur cadeau, pourront le faire en Mairie, jusqu' au 15 février.

Pendant l'après-midi les séniors ont esquissé un pas de danse pendant le thé dansant organisé à leur intention et ont reçu, chacun, un colis de Noël.



A NOTER SOIGNEUSEMENT

Inauguration de la nouvelle Salle des Fêtes le 30 janvier à 15h00



Votre Maire Patrick Rouillon et le Conseil Municipal seront heureux de vous accueillir pour l'inauguration et vous présenter leurs meilleurs vœux pour la nouvelle année





Barrage flottant installé par les pompiers et pollution de la Marne occasionnée par une cause inconnue en amont de Germigny !



De fréquentes « incivilités » sont commises à Germigny, (ici, les fleurs de notre cimetière). Rappelons à tous que des sanctions sont prévues par la loi !

Le Mot du Maire

Chères Germinoises, Chers Germinois,

A l'occasion de cette nouvelle année, je vous présente, à titre personnel et au nom du Conseil Municipal, mes plus sincères vœux de santé et prospérité.

Je suis très heureux avec mon équipe de vous annoncer que ce début d'année sera également marqué par l'inauguration du rez-de-chaussée de notre Foyer Polyvalent de Loisirs, événement qui sera célébré en même temps que la traditionnelle cérémonie des vœux le dimanche 30 janvier prochain à 15 heures et à laquelle chacun d'entre vous est naturellement convié.

Vous avez d'ailleurs pu constater que les travaux des abords de cet édifice, éclairage inclus, ont été dès à présent réalisés. En revanche, les travaux d'engazonnement et de plantations auront lieu au printemps prochain.

S'agissant des travaux de l'ensemble sportif en rez de jardin, dédié aux activités sportives, ils sont bien avancés et leur réception est prévue également au printemps prochain.

Enfin, l'appel d'offres pour le contrat triennal de voirie (2ème et 3ème tranches du Chemin de Saint Jean et Ruelle aux Loups) a été fructueux et les travaux débiteront dans le courant du mois de mars prochain.

Comptant vivement sur votre présence le 30 janvier prochain,

Cordialement.

Patrick ROUILLON

Ent. Gale .DE BATIMENT

CONSTRUCT S.A.S

599, route de Condé - Les Vignolles
77100 MAREUIL-LES-MEAUX
Tél. 01.60.09.27.27 Fax. 01.60.09.61.77
Email. constructsas@orange.fr

L'entreprise **CONSTRUCT SAS** est à votre service et réalise vos projets de construction et rénovation, bâtiments industriels, commerciaux, agricoles, collectifs et particuliers.

La Salle des Fêtes est finie !



L' Hiver est arrivé bien vite cette année !



Notre village était magnifique, de nombreux passants sont venus donner à manger aux daims du Parc, mais hélas nos routes ont beaucoup souffert.



Ca s'est passé en 2010



Chorale orchestre Bernard Ménil
Rappelons que l'école est affiliée à la fédération française de l'enseignement musical, à la confédération musicale de France, département de Seine-et-Marne. La chorale orchestre Bernard Ménil elle, est agréée depuis son origine en 1975 par le Ministère de la Jeunesse et de l'Education Populaire.



La 1ère sortie organisée par la renaissance association « Comité des Fêtes » a permis à de nombreux germinois d'assister à la représentation de la pièce "A deux lits du délit" avec **Arthur JUGNOT**, au théâtre de la Michodière. Une 2ème sortie est programmée en Janvier, pour la même pièce.

L'association « Comité des Fêtes » prévoit pour cette année l'organisation des manifestations suivantes :

Théâtre des 3 Clochers ; Soirée Cabaret ; Thé dansant ;
et en Septembre : Course hors stade avec parcours de 1 km, 5km, 13km .

Les Manifestations en 2011

Inauguration de la Salle des Fêtes et Vœux du Maire : le 30 janvier,
Théâtre des 3 clochers : le 12 mars, dans la salle des fêtes,
Marché campagnard : reprise le 20 mars, place de la Palée,
Marché campagnard : le 17 avril, place de la Palée?
Concert (Bernard Ménil) : le 30 avril, dans la salle des fêtes,
Loto : en Avril, organisé par le Judo,
Journée des enfants à Roland Garros : 21 mai, organisé par l'AGT,
Marché campagnard : le 22 mai, place de la Palée,
Brocante de la Fête des Mères : 29 mai, place de la Palée,
Fête du Tennis et Journée « portes ouvertes » : en juin, organisée par l'AGT,
Marché campagnard : le 19 juin, place de la Palée,
Fête de l'école de Tennis : en juin, organisée par l'AGT,
Feux de la Saint-Jean et Fête de la Musique : en juin, place de la Palée,
Concours de pétanque : en juin, près de l'école
Kermesse de l'Ecole : en juin,
Concours de Maisons Fleuries : en juillet,
Marché campagnard : le 24 juillet, place de la Palée,
Fête du village : les 26, 27, 28, et 29 août,
Forum des associations : début septembre,
Marché campagnard : le 18 septembre, place de la Palée,
Tournoi de tennis : en septembre,
1ères Foulées Germinoises : en septembre,
Marché campagnard : le 23 octobre, place de la Palée,
Brocante : en octobre, organisée par le Judo,
Marché campagnard : le 20 novembre, place de la Palée,
Marché campagnard : le 18 décembre, place de la Palée,
Thé dansant ou repas de Noël : en décembre, pour les séniors,
Arbre de Noël des enfants : en décembre.

Première bourse aux jouets



BOURSE AUX JOUETS : La réussite était au rendez-vous

L'A.P.E (Association Parents Enfants de Germigny) organisait le dimanche 21 novembre 2010, sa première Bourse Aux Jouets, dans la salle des fêtes prêtée pour l'occasion par la mairie.

Une participation active des déposants Germinois et des habitants des communes alentours (Meaux, Trilport, Varredes, Penchar...et jusqu'à Château Thierry !!), nous a permis de récolter plusieurs centaines de jouets.

Les jouets mis en vente à des prix très raisonnables, ont permis à plus de 300 personnes de réaliser de bonnes affaires, tout au long de la journée.

L'Histoire de notre Village (4)

*Au long de nos rendez-vous trimestriels,
nous souhaitons vous la conter : aujourd'hui, le château*

La résidence de campagne des évêques, qui appréciaient fort le site de Germigny, existe depuis l'évêque Saint Faron. Une charte rédigée en juillet 1197 indique la présence d'une grande maison appartenant à l'évêque Anceau. A sa mort en 1207, ses successeurs négligèrent cette maison de campagne qui se délabra au fil des années.

Aux XIIIème et XIVème siècle, le manoir remis en état vit s'arrêter des rois: Saint Louis en 1253, Philippe le Bel en 1305, Philippe le Long en 1319, Jean le bon en 1361, Philippe le Hardi en 1363.

Le manoir des évêques, en dépit de ses tourelles et de ses murailles qui lui donnait un aspect féodal du côté du village et des bois, était peu propre à la défense.

En 1426, l'hôtel est en ruine et les terres en friche. Pendant une longue période, les évêques ne purent résider dans leur maison de campagne. Louis de Melun la fréquenta davantage, Guillaume Briçonnet, installé en 1516, fit exécuter des réparations à sa maison.

Il est certain que c'est sous l'épiscopat de Dominique de Ligny que la maison de campagne devint un véritable château. Il y dépensa plus de 500 000 écus.

Quand les travaux furent terminés, on pouvait voir du milieu de la cour, le bâtiment de face, une tourelle de chaque côté et deux ailes importantes. Le tout était agrémenté de plusieurs allées plantées d'arbres, dont une terrasse le long de la Marne, qui est d'ailleurs toujours visible, ainsi que douze rangées de tilleuls du kiosque jusqu'à la place.

La maison comprenait au dessus du rez de chaussée, un entresol et deux étages avec toiture à la mansard. Deux pavillons lui étaient accolés. La maison avait grand air, précédée d'une cour et d'une avant cour, fermée d'une grille en fer forgé vers laquelle convergeaient trois avenues.

Au court des XVIIème XVIIIème siècle, ses successeurs, Jacques-Bégnine Bossuet, le cardinal de Bissy, Monsieur de Polignac, ne se plaisaient pas moins dans cette résidence villageoise. Ce dernier entreprit même de reconstruire les bâtiments avec plus d'élégance. On démolit donc, et quand la révolution éclata, une aile seulement du château neuf était à peu près achevée. Les chantiers furent abandonnés et on laissa sur place les matériaux. Le 17 mars 1793 la propriété confisquée fut vendue comme bien national, ainsi que toutes les dépendances.

Pendant les années 1792 et 1793, de nombreuses déprédations sont causées au château. Un négociant de Paris, Jacques Rouveau, le rachète. Depuis il est morcelé à plusieurs reprises, passant en possession des familles Menager, Gallois, Billard et Durant.

En 1830, la propriété fut divisée. Il ne resta plus que deux tourelles, un reste de galerie, un kiosque, le colombier, les terrasses et les jardins.

Aujourd'hui, du square Niemens (la Palée), en longeant la Marne, on peut voir l'allée de tilleuls et juger de la dimension de la propriété en allant jusqu'au kiosque, malheureusement très délabré. En reprenant la rue du château vers le village, on passe devant les vestiges : le colombier, la grande maison avec ses tourelles. En s'arrêtant aux marronniers et en tournant le dos au château, on peut imaginer les allées partant de celui-ci.

Le circuit se termine en revenant par l'allée vers l'église, maintenant allée Bossuet.

Vacances de Février

Inscrivez dès à présent vos enfants au Centre de Loisir,
(directement au Centre, aux heures d'ouverture)

Petite enfance

Une enquête sera conduite courant janvier pour connaître les besoins et les désirs des familles concernant la garde des enfants âgés de 0 à 6 ans : (crèches, garderies, assistantes maternelles).

Cette enquête, à l'initiative de la CAPM, a pour but de remédier aux manques de ces structures.

Merci de répondre le plus rapidement possible.

PEPINIERES JACQUES SEGERS

Producteur de Buis - Ifs - Charmilles

Plantes de Haies - Topiaires

Plantes de collection exceptionnelles

Fruitiers - Plantes décoratives - Bocagères - Terre de bruyère

Devis Gratuit - Vente aux particuliers

14 Chemin Vert 77910 GERMIGNY L EVEQUE

Tel : 01-60-25-71-28-

Fax : 01-60-25-60-57

Email : jacques.segers.pepi@wanadoo.fr

Site : www.pepinieres-segers.com

N° Siret : 389 181 504 00017 Code APE 013 Z N

urgence sécurité gaz
appeler le GrDF au :
08 00 47 33 33

Pour souscrire un contrat de gaz naturel ou d'électricité
Gaz de France DolceVita :
09 69 324 324
ou
www.dolcevita.gazdefrance.fr

Nouveau !

La caisse d'Assurance
Maladie de Seine-et-Marne
propose un nouveau
service :
L'accueil sur rendez-vous.
Pour cela contacter le **36 46**

Centre d'appels « tous au nu-
mérique » : 09 70 81 88 18 et
www.tousaunumerique.fr

Prochaines collectes des
déchets extra-ménagers
ou « monstres » : les
mercredis à partir de 6h00,
19 janvier, 30 mars, 15 juin
et 19 octobre.

Brûlage des déchets verts

A partir du 15 octobre et jusqu'au 30
avril, une tolérance est accordée
pour le brûlage des branches,
herbes sèches et autres détritiques des
jardins, non souillés et non traités.

Il est, cependant, recommandé de
privilégier l'apport volontaire des
déchets dans une structure adaptée
et d'aménager vos brûlages en
respectant vos voisins.

Déchets verts

La collecte des déchets
verts recommencera mi-
mars

Informations utiles

Permanences de la Mairie : lundi et vendredi de 16h à 18h30, mercredi, jeudi et samedi de 10h à 12h.

Objets perdus et trouvés : s'adresser à la mairie.

Bibliobus de la CAPM (Tout public) :

Passage le mardi, tous les 15 jours, place de la Palée de 16h à 18h et à l'école de 14h30 à 15h45.

Recensement service national

Obligatoire pour tous (tes) les français (es) de plus de 16 ans. Se présenter en Mairie, munis d'une pièce d'identité ou du livret de famille. L'attestation qui sera délivrée, pourra être demandée pour se présenter à différents examens ou concours.

Un numéro de téléphone utile

Pour obtenir rapidement, des renseignements administratifs fiables, vous pouvez appeler le **3939** ou sur internet : www.service-public.fr

Carte Nationale d'Identité

S'adresser en Mairie.

Fuites d'eau

Elles peuvent prendre des proportions considérables, pensez à faire vérifier vos installations et à vous assurer.

VEOLIA propose des contrats sur le territoire de notre commune. (Tél. : 0 811 90 55 55)

Assistance Sociale

Secrétariat à Meaux : Mme Bassat : 01 64 36 42 47

Correspondantes pour notre commune :

Mme CLARAC : 01 64 36 42 73 et Mme Fergui : 01 64 36 42 96

Cantine scolaire

Tarif : 3,50 € le repas, (annulation la veille avant 12h au 01 64 34 69 77 ou à la Mairie, aux heures d'ouverture, **il ne sera pas tenu compte des messages sur répondeur**).

Le mois écoulé est payable en Mairie, avant le 10 du mois suivant.

Accueil périscolaire et Etude

De 7h à 8h30 et de 16h30 à 19h00: 1,70 € l'heure et 0,85 € la 1/2heure.

Etude (de 16h30 à 18h) : 1,70 € l'heure et 0,85 € la 1/2heure (Tél. : 01 60 44 04 51)

Le mois écoulé est payable en Mairie, aux heures d'ouverture, avant le 10 du mois suivant.

Le mercredi (Centre de Loisirs) - repas de midi assuré

Centre de loisirs

Ouvert pendant les vacances de Printemps (Pâques), Automne (Toussaint) et Hiver (Février), ainsi que pendant le mois de Juillet.

Location de chapiteaux

Réservée aux germinois.

Tarifs : 1 chapiteau : 230 €, 2 chapiteaux : 305 € (montage/démontage par le personnel de la Mairie) - Location de tables et de chaises possible, se renseigner en Mairie.

Location de la nouvelle salle des fêtes

Tarifs non communicables actuellement, pour réserver et louer, s'adresser en Mairie.

OPAH - Amélioration de l'habitat

Renseignements au 01 60 09 98 45 Dépliants à retirer en Mairie de Germigny.

Bruits de voisinage (Réglementation)

Les travaux de jardinage ou de bricolage réalisés par des particuliers à l'aide d'outils ou d'appareils susceptibles de causer une gêne pour le voisinage en raison de leur intensité sonore, tels que tondeuses à gazon à moteur thermique, tronçonneuses, perceuses, raboteuses ou scies mécaniques, souffleurs à feuilles etc., ne peuvent être effectués que :

- . de 7h à 20h les jours de semaine,
- . de 9h à 12h et de 15h à 19h30 le samedi,
- . de 10h à 12h le dimanche et les jours fériés.

CPAM (Caisse Primaire d'Assurance Maladie)

Aide à l'acquisition d'une complémentaire santé,

Informations au 0 820 904 138 (0,118 €/mn) ou sur www.ameli.fr

CRAM : Conseiller retraite

Pour se renseigner : Tél. 3960 ou écrire 77605 - Marne la Vallée cedex 3

Services de cars

Horaires disponibles en mairie

Pour rejoindre l'aéroport Charles de Gaulle, un service de car de la STIF, prend les voyageurs devant la gare de Lizy sur Ourcq (horaires sur www.transport-idf.com)

Nouveaux Germinois

Bienvenue aux nouveaux arrivants. Venez vous faire connaître en Mairie et y trouver tous les renseignements nécessaires à une bonne installation. Participez aux diverses manifestations proposées dans le village.

Le Coin des Associations

ANCIENNES MECANIQUES EN BALLADE

M. Gille Salamone -Tél. : 06 72 16 15 43

APE (Association de Parents et Enfants)

Mme Virot - Tél. : 01 64 34 22 28

ASLV VTT (organisateur de la GERMI'PIAFS (Course VTT)

M. Portier – Tél. : 06 18 57 73 67

LES LEZARDS ASSOCIES (Théâtre)

Mme Odile Crépin-Etaix – Tél. : 01 64 33 16 51 et 06 88 04 12 87

JUDO CLUB

M. Jacques Sergent – Tél. 01 60 25 28 66

LE CHALET EN BOIS (Dessin, peinture)

Mme Goujon, le mercredi de 16h à 18h30 et le vendredi de 18h à 19h30 (ancien presbytère)

ECOLE INTERCOMMUNALE DE MUSIQUE DE LA REGION DE L'OURCQ

M. Bernard Ménil – Tél. 01 64 33 19 36 ou 06 08 92 19 48

Site internet : www.musique-bernard-menil.com

LE CLUB DES GENTLEMEN

M. Sartori – Tél. 01 64 34 44 74

LA JOYEUSE CORDEE (Randonnée)

Mme Michèle Binet – Tél. : 01 64 33 56 01 ou 06 22 40 58 80

LA CIGALE

M. Stéphane Kocher, tél. : 06 74 83 04 34

ASSOCIATION POUR LA PECHE

M. Marc Leloup – Tél. : 01 64 34 62 95

LE CLUB DES AINES

Mme Galian – Tél. : 01 60 09 51 49

UNION FRATERNELLE DES ANCIENS COMBATTANTS

M. Bultel

ASSOCIATION GERMINOISE DE TENNIS

Permanences en Mairie : le 1^{er} samedi du mois de 10h à 12h,

Tarif annuel saison 2011 (licence FFT incluse):

pour les résidents de la commune, couple 88 €, unitaire 58 €, moins de 18 ans 35 €

hors commune, couple 118 €, unitaire 78 €, moins de 18 ans 55 €

Tous renseignements : 06 23 83 57 01 ou 06 07 01 16 85

<http://www.club.fft.fr/tc.germigny-agt>

FOOTBALL CLUB DE GERMIGNY

M. Philippe Santino Da Costa, Président - Tél. : 06 18 69 72 59

ASSOCIATION COMITE DES FETES

M. Jacky Rispincelle, Président - Tél. : 01 64 34 83 40

ECHECS IDEE

M. Cochard, Président - Tél. : 06 62 19 30 27

La Joyeuse Cordée

Pour les amoureux de la faune, de la flore et du patrimoine, notre association vous propose 2 formules selon vos disponibilités:

- tous les lundis le matin ou la journée, des randonnées sur l'île de France, l'Oise et l'Aisne

- 1 week-end par mois, le samedi ou le dimanche, 1 sortie à thème avec randonnée et visite guidée d'un lieu, associant ainsi le culturel au sport.

Au programme: Provins, le château de Vaux le Vicomte, la fabrication de la monnaie à l'Hôtel de la Monnaie de Paris, le cimetière du Père Lachaise, etc.....

Après le succès de l'année dernière, nous prévoyons cet hiver une randonnée de nuit suivie d'un vin chaud.

Au mois de mai, nous partirons à la découverte de la Bourgogne avec des randonnées et des visites (château de Guédelon, Vézelay, grottes d'Acy sur Cure)

Si vous voulez nous rejoindre, pour tout renseignement, contactez Mme BINET au 01 64 33 56 01.



Judo Club de Germigny

Pour la saison 2010/2011
Horaires des cours

« **éveil judo** » (de 4 à 6 ans)
le mardi et le jeudi
de **17h30 à 18h30**

« **judo** » (6 à 8 ans)
le mardi et le jeudi
de **18h30 à 19h30**

« **judo** » (8 à 13 ans)
le mardi et le jeudi
de **19h30 à 20h30**

« **judo** » (plus de 13 ans)
le lundi et le jeudi
de **19h à 20h**

Et pour TOUS

des cours de « **Jujitsu self défense** »
le lundi de **20h à 21h30** et
le jeudi de **20h30 à 22h**.

Renseignements : J. Sergent
Tél. : 01 60 25 28 66



Raclette et Karaoké de l'AGT



Une troisième édition qui s'est parfaitement déroulée ... clôturant une belle saison 2010 ... avec plus de 70 convives luttant chaleureusement contre la température extérieure !
Vivement la quatrième édition ...

Participez à la vie associative de Germigny

Renseignez vous sur les activités qui vous sont proposées !

La Gazette de Germigny numéro 12

Bulletin d'informations
trimestriel de la commune
de Germigny-l'Évêque

Comité de rédaction :

Commission Information
& Communication

Rédaction :

Andrée Chateau,
Alain Briand,
Philippe Helm,

Adresse :

Mairie
7, allée de l'Église
77910 - Germigny-l'Évêque
Tél. : 01 64 33 01 89
Fax : 01 64 33 86 66
e-mail :
mairie.germigny-leveque@wanadoo.fr
www.germigny-leveque.org

Composition : abConsult

Les élections cantonales auront
lieu les dimanches 20 et 27 mars.

Résultats du concours des maisons fleuries

Huit propriétés ont obtenu un
diplôme et deux ont obtenu un
prix.

Les noms des lauréats vous
seront communiqués dans la
prochaine édition de la Gazette

Etat Civil

Un trimestre bien calme, aucune naissance, aucun mariage et aucun décès n'ont été enregistrés !

Prudence et Sécurité

Respectez les limitations de vitesse dans le village (50 km/h et à certains endroits 30 km/h).

Certaines haies ou arbustes empêchent le passage des piétons sur les trottoirs en temps de neige, ce qui est dangereux.

Rappel : pour leur sécurité les piétons doivent marcher face aux voitures (code de la route).

Germigny autrefois



G.M.V. HABITAT

Maçonnerie, Rénovation, Carrelage,
Isolation de l'habitat

Garantie décennale

Notre savoir faire à votre service...

Mr GOMES AGOSTINHO
Tél : 06 . 45 . 76 . 67 . 38
2, Allée Jean Jacques Rousseau Germigny L'Évêque

DEVIS GRATUIT

77 C.P.S.

Chauffage
Plomberie □ Sanitaire
Ventilation □ Climatisation
Pompe à chaleur □ Régulation
Maintenance □ Ramonage
Adoucisseur d'eau

Tél. : 01 64 35 05 00 Fax : 01 64 35 05 06

12, rue de Saint-Fiacre 77470 TRILPORT

La Gazette recherche des annonceurs qui désirent faire connaître leurs activités auprès des Germinois.

S'adresser à la mairie